





ENGLISH

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Vacuum Switch P/N 586544

SAFETY

These installation instructions contain information that can help prevent personal injury and damage to equipment. Understand the following symbols before proceeding:

⚠ Safety Warning	Alerts you to the possibility of danger and identifies information that will help prevent injuries.
Note	Identifies information that will help prevent damage to machinery.
[mportant]	Appears next to information that controls correct assembly and operation of the product.

TO THE OWNER

The assembly procedures outlined in this sheet should be performed by a skilled technician. If you have questions, see your DEALER. Save these instructions in your owner's kit. This sheet contains information important to the future use and maintenance of your engine.

TO THE INSTALLER

Give this sheet to the owner. Advise the owner of any special operation or maintenance information contained in the instructions.

PREFACE

This kit services the vacuum switch used on V4, V6, and V8 models.

Printed in the United States.
©2004 BRP US Inc. All rights reserved.
TM, ® Trademarks and registered trademarks of Bombardier Recreational Products Inc. or its affiliates.

FRANÇAIS

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Interrupteur de vide P/N 586544

SÉCURITÉ

Ces instructions d'installation contiennent de l'information qui peut aider à éviter des blessures corporelles et des dégâts à l'équipement. Comprenez les symboles suivant avant de procéder :

Avertissement de sécurité	Il vous avertit de la possibilité de danger et identifie les infor- mations qui aideront à éviter les blessures.
Note	Il identifie les informations qui aideront à éviter les dégâts matériels.
[mportant]	Il apparaît à côté des informa- tions concernant les bons assemblage et fonctionne- ment du produit.

POUR LE PROPRIÉTAIRE

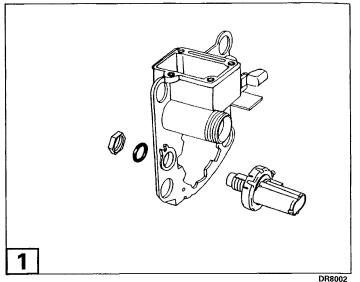
Les procédures d'assemblage décrites dans ce feuillet devraient être effectuées par un technicien expérimenté. Pour toutes questions, voyez votre CONCESSIONNAIRE. Conservez ces instructions dans votre nécessaire du propriétaire. Ce feuillet contient des informations importantes à l'emploi et à l'entretien futurs de votre moteur.

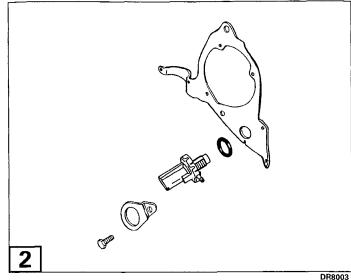
POUR L'INSTALLATEUR

Donnez ce feuillet d'instructions au propriétaire. Avisez-le au sujet de toute information spéciale concernant le fonctionnement ou l'entretien contenue dans les instructions.

PRÉFACE

Ce nécessaire sert à remplacer l'interrupteur de vide existant sur les modèles V4, V6 et V8.





1 150/175 Only

Disconnect the vacuum switch hose and connector.

Remove retaining ring, O-ring, and vacuum switch. Discard retaining ring and switch.

Install vacuum switch into bracket. Install O-ring and nut. Tighten nut securely.

Connect vacuum hose and connector to switch.

Check vacuum switch for leaks. Refer to the Service Manual.

2 Remaining Models

Disconnect the vacuum switch hose and connector.

Remove O-ring, mounting bracket, and screw. Discard O-ring.

Install vacuum switch, bracket, and screw. Tighten screw securely.

Connect vacuum hose and connector to switch securely.

Check vacuum switch for leaks. Refer to the Service Manual.

FRANÇAIS

1 150/175 seulement

Débranchez le connecteur et le flexible de l'interrupteur de vide.

Enlevez le circlip, l'anneau torique et l'interrupteur de vide. Jetez le circlip et l'interrupteur.

Installez le nouvel interrupteur de vide dans le support. Installez l'anneau torique et l'écrou. Serrez fermement l'écrou.

Raccordez le flexible de vide et le connecteur à l'interrupteur.

Vérifiez si l'interrupteur de vide ne présente pas de fuite. Reportez-vous au manuel d'entretien

2 Autres modèles

Débranchez le flexible et le connecteur de l'interrupteur de vide.

Retirez l'anneau torique, le support de montage et la vis. Jetez l'anneau torique.

Installez le nouvel interrupteur de vide, le support et la vis. Serrez fermement la vis.

Raccordez fermement le flexible de vide et le connecteur à l'interrupteur.

Vérifiez si l'interrupteur de vide ne présente pas de fuite. Reportez-vous au manuel d'entretien